

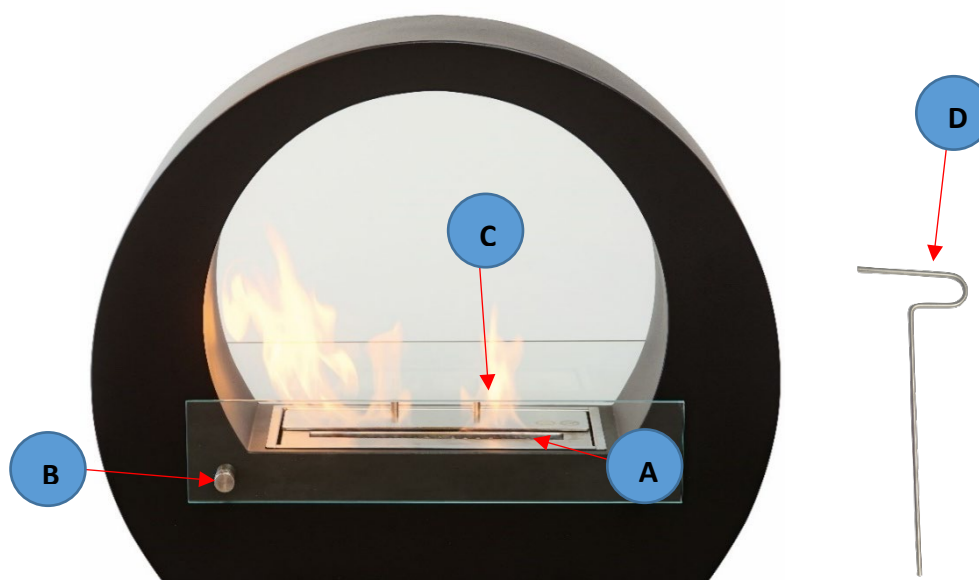
ISTRUZIONI DI INSTALLAZIONE

INSTALLATION INSTRUCTIONS / INSTRUCCIONES DE INSTALACION / INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

RUBY BOLOGNA

CONFORME ALLA NORMATIVA EN 16647:2016
 COMPLIES WITH EN 16647: 2016 REGULATIONS
 CUMPLE CON LA EN 16647: REGULACIONES 2016
 CONFORME À LA NORME EN 16647: 2016

CARATTERISTICHE TECNICHE	TECHNICAL FEATURES	CARACTERISTICAS TECNICAS	CARACTERISTIQUES TECHNIQUES
Dim. (H x L x P)mm			520x640x230
Peso/Weight/peso/poids			12 kg
Bruciatore/Burner/quemador/brûleur			1,5 l
Potenza/Power/poder/puissance			2 kw
Distanza minima di sicurezza/Minimum safety distance			1 m
Distancia mínima de seguridad/Distance de sécurité minimale			
Combustibile/fuel/combustible/combustible			Ethaline bioetanolo



ITALIANO	ENGLISH	ESPAÑOL	FRANÇAIS
<p>Punto 1 Prima di iniziare con le operazioni di montaggio rimuovere il bruciatore(A) completo, sfilandolo per poi al termine delle operazioni di assemblaggio ricollocarlo nella sua sede di origine.</p>	<p>Point 1 Before starting with the assembly operations, remove the complete burner (A) by sliding it out and then at the end of the assembly operations place it back in its original location.</p>	<p>Punto 1 Antes de comenzar con las operaciones de ensamblaje, retire el quemador completo (A) deslizando hacia afuera y luego, al final de las operaciones de ensamblaje, vuelva a colocarlo en su ubicación original.</p>	<p>Point 1 Avant de commencer les opérations d'assemblage, retirez le brûleur complet (A) en le faisant glisser puis, à la fin des opérations d'assemblage, remettez-le à son emplacement d'origine.</p>

Questa scheda è parte integrante del libretto di istruzioni, va conservata con cura per qualsiasi futura consultazione
 This card is an integral part of the instruction booklet, it must be kept with care for any future consultation
 Esta tarjeta es una parte integral del manual de instrucciones, debe conservarse con cuidado para cualquier consulta futura.
 Cette carte fait partie intégrante du livret d'instructions, elle doit être conservée avec soin pour toute consultation future.

<p>Punto 2 Posizionare i 4 distanziali(B) in prossimità dei relativi fori presenti nella struttura del biocamino, avendo cura di mantenere la parte svasata verso la struttura metallica, collocarci sopra il vetro come da figura . Fissare il tutto attraverso i 4 bulloni rotondi a barra filettata presenti nella confezione</p>	<p>Point 2 Position the 4 spacers (B) near the relative holes in the structure of the bio-fireplace, taking care to keep the flared part towards the metal structure, place the glass on it as shown in the figure. Secure everything using the 4 round threaded bar bolts in the package</p>	<p>Punto 2 Coloque los 4 espaciadores (B) cerca de los orificios relativos en la estructura de la bio-chimenea, teniendo cuidado de mantener la parte acampanada hacia la estructura metálica, coloque el vidrio sobre ella como se muestra en la figura. Asegure todo usando los 4 pernos de barra roscada en el paquete.</p>	<p>Point 2 Positionnez les 4 entretoises (B) près des trous correspondants dans la structure de la bio-cheminée, en veillant à maintenir la partie évasée contre la structure en métal, placez le verre dessus, comme indiqué sur la figure. Sécurisez le tout à l'aide des 4 boulons à tête ronde dans l'emballage.</p>
<p>Punto 3 Regolatore/spegni fiamma(C) in dotazione da utilizzare per la regolazione e lo spegnimento con l' apposita astina in metallo in dotazione (D)</p>	<p>Point 3 Flame regulator / switch (C) supplied by use for adjustment and switching off with the special metal rod supplied (D)</p>	<p>Punto 3 Regulador de llama / interruptor (C) suministrado por Se utiliza para ajustar y desconectar con la varilla de metal especial suministrada (D)</p>	<p>Point 3 Régulateur de flamme / interrupteur (C) fourni par utiliser pour le réglage et l'extinction avec la tige métallique spéciale fournie (D)</p>
<p>Punto 4 Biocamino montato a regola d' arte. Assicurarsi periodicamente che i rispettivi bulloni siano correttamente avvitati.</p>	<p>Point 4 Bio-fireplace assembled in a workmanlike manner. Make sure periodically that the respective bolts are correctly tightened.</p>	<p>Punto 4 Bio-chimenea ensamblada de manera profesional. Asegúrese periódicamente de que los tornillos respectivos estén correctamente apretados.</p>	<p>Point 4 Bio-cheminée assemblée de manière professionnelle. Assurez-vous périodiquement que les boulons respectifs sont correctement serrés.</p>



Azienda con sistema di gestione per la qualità certificata ISO 9001:2015 da TÜV Rheinland

Via Piovega, 10 31017 Pieve Del Grappa (TV)

Tel. +39 0423 948800 | fax +39 0423 948821

www.tecnoairsystem.it | info@tecnoairsystem.it

Rev 0319

Questa scheda è parte integrante del libretto di istruzioni, va conservata con cura per qualsiasi futura consultazione
 This card is an integral part of the instruction booklet, it must be kept with care for any future consultation
 Esta tarjeta es una parte integral del manual de instrucciones, debe conservarse con cuidado para cualquier consulta futura.
 Cette carte fait partie intégrante du livret d'instructions, elle doit être conservée avec soin pour toute consultation future.